

**Zουλφί Λιβανέλι**

# Η Τουρκία δεν μπορεί να έχει θέση στην Ευρωπαϊκή Ένωση

Ενας κοσμοπολίτης φίλος από την Ανατολή σε μια διαφωτιστική συνέντευξη

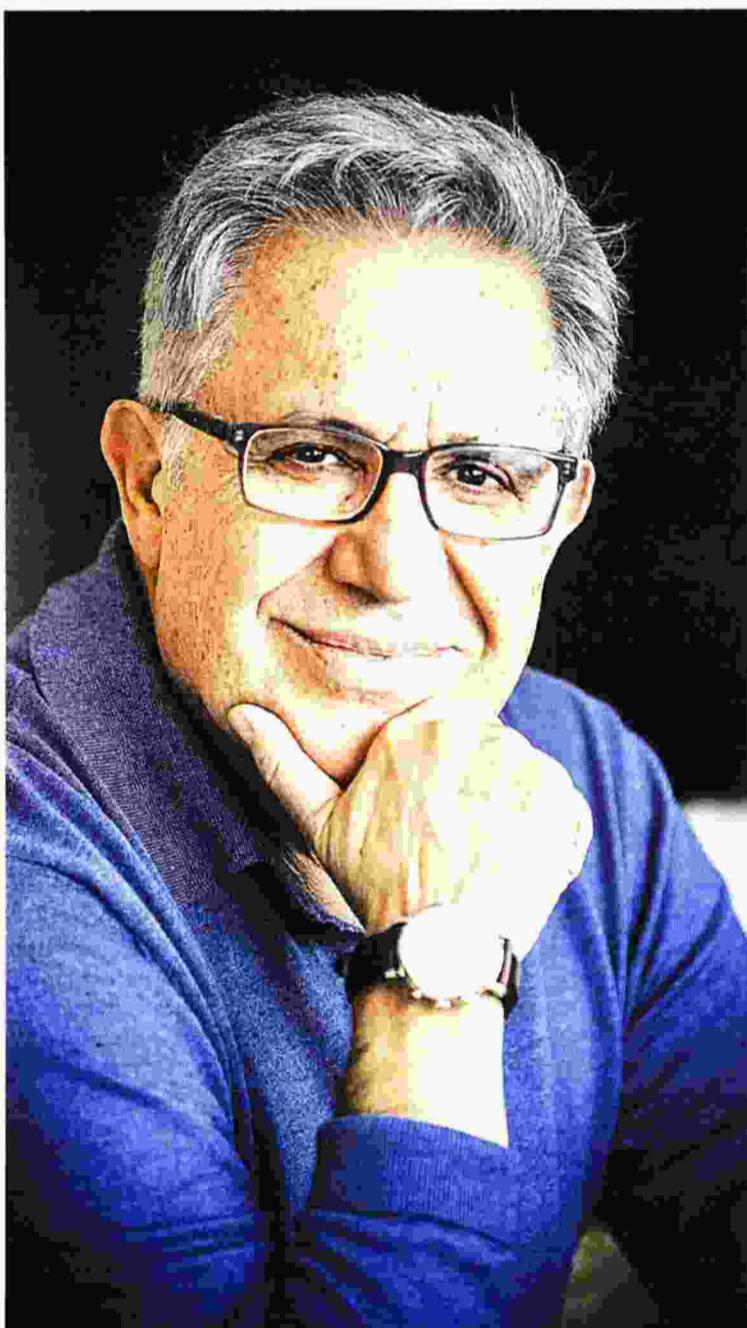
Συνέντευξη στη Δήμητρα Αθανασοπούλου

**F**ίμαστε όλοι ο Σίσυφος. Είμαστε όλοι μια αρχαία ελληνικά τραγωδία». Αυτά τα λόγια επέλεξε ο Ζουλφί Λιβανέλι για να χωρίσει τους σύγχρονους διανοούμενους σε τρεις κατηγορίες: τους συνεργάτες ενός καθεστώτος, τους σιωπηλούς και τους αντιστασιακούς, σε μια στιγμή που της τουρκικής ιστορίας κατά την οποία εκτυλίσσεται ένας πρωτοφανής διωγμός-εξοστρακισμός Τούρκων στοχαστών που δεν συμβιβάζονται με το καθεστώς.

Ο πολυμεταφρασμένος συγγραφέας και μουσικοσυνθέτης διεθνούς φήμης που έχει υπάρξει αρθρογράφος και βουλευτής, με αναγεννησιακές και συνάμα επαναστατικές ιδέες, βρέθηκε στην Αθήνα και μίλησε στο Documento για τις μεταμορφώσεις της Κωνσταντινούπολης μέσα στον χρόνο (με αφορμή το τελευταίο βιβλίο του «Οτέλ Κονσταντίνηγε»), τις αιτίες της «απάνκων» του Ερντογάν, τη θέση της Τουρκίας στην Ευρώπη. Οσο για τι συμβαίνει τελικά με την ελευθερία έκφρασης στη γείτονα χώρα; «Ελευθερία έκφρασης; Τι είναι αυτό;» αποκρίνεται με παιγνιώδη διάθεση. «Το καθεστώς ελέγχει όλα τα mainstream Μέσα, θέλει να ελέγξει και τα social media, αλλά φυσικά δεν τα καταφέρνει και δεν πρόκειται να τα καταφέρει».

Ο ίδιος έχει τιμωρηθεί για την αντικαθεστωτική στάση του και έχει ζήσει εξόριστος στη Στοκχόλμη. Στα εβδομήντα χρόνια του ο Τούρκος στοχαστής και καλλιτέχνης συνεχίζει να στέκεται έως από τις φυλακές με πλακάτ στα χέρια για να υποστηρίξει τους αντιφρονούντες που κρατούνται. Εξάλλου, έχει περάσει και ο ίδιος από τις φυλακής τα σίδερα, όπως και από την τουρκική Εθνοσυνέλευση. Εκφράζει τον φόβο του πως «στην Τουρκία υπάρχει πάντα ο κίνδυνος να γίνει στόχος του καθεστώτος». Υπάρχει όμως ένα παράδοξο, όπως υπογραμμίζει. Αν και ο ίδιος είναι σύμβολο αντίστασης, το άγαλμά του κοσμεί πλατείες τουρκικών δήμων.

**Είναι μια από τις απειράριθμες επισκέψεις σας στην Αθήνα, όπου έχετε και φίλους.**



Πράγματι, εδώ έχω πολλούς φίλους, είναι σαν δεύτερη πατρίδα για μένα. Υπάρχουν φορές που έρχομαι μόνο για να δω τον Μίκη Θεοδωράκη, που αποκαλώ «μεγάλο αδερφό».

**Πώς βλέπετε τις σχέσεις Ελλάδας και Τουρκίας:**

Νομίζω πως το πρόβλημα μεταξύ της Ελλάδας και της Τουρκίας είναι αυτοί οι οκτώ άνθρωποι που έχουν ζητήσει άσυλο. Όλα τα άλλα έχουν λυθεί ή θα λυθούν σύντομα. Ακόμη και το Κυπριακό. Το θέμα της δίκης των οκτώ είναι σημαντικό για τον Ερντογάν.

**Πιστεύετε ότι η θέση της Τουρκίας είναι στην ΕΕ;**

Η σχέση Τουρκίας - ΕΕ μοιάζει με τους πολύχρονους αρραβώνες που δεν καταλήγουν σε γάμο. Η Τουρκία δεν μπορεί να έχει θέση στην Ευρωπαϊκή Ένωση λόγω του μεγέθους και της κουλτούρας της. Είμαστε τεράστια χώρα, ένα μεγάλο μέρος της οποίας ανήκει στην Ανατολή. Πλέον ούτε οι ίδιοι οι Τούρκοι δεν θέλουν να είναι μέρος της ΕΕ.

**Πώς εξηγείτε το ότι ο Ερντογάν όχι μόνο διαπρεπεί αλλά και αυξάνει τις υπερεξουσίες του;**

**«Οτέλ Κονσταντίνηγε»  
Ζουλφί Λιβανέλι**

«Κονσταντίνηγε» ονόμαζαν επίαιώνες οι Θωμανοί και ο αραβικός κόσμος την Κωνσταντινούπολη. Ο Ζουλφί Λιβανέλι επιτυγχάνει μια καπάδυση στα βάθη της Κωνσταντινούπολης, μιας πόλης πολλών χιλιετών. «Το υπερπολυτελές Οτέλ Κονσταντίνηγε γιορτάζει τα εγκαίνια του συνδυάζοντάς τα και με τον πρώτο εορτασμό της Πρωτοχρονίας. Εκλεκτές φυσιογνωμίες και παράγοντες της πόλης συναντώνται σ' αυτό τον εορτασμό, στο ξενοδοχείο που χτίστηκε πάνω στα ερείπια του παλιού βυζαντινού παλατού. Όλη η καλή κοινωνία βρίσκεται εκεί...»



**ΕΚΔΟΣΕΙΣ Πατακή**  
**ISBN: 978-960-16-2548-5**  
**ΣΕΛ.: 600**  
**ΤΙΜΗ: €18,80**

Ο Ερντογάν αντιπροσωπεύει την πολυπλοκή κοινωνική τάξη που μετανάστευσε από τα βάθη της Ανατολίας στις μεγάλες πόλεις. Ενσαρκώνται το κράτος που μοιράζει λεφτά στους φτωχούς.

**Πόσο διαφέρει ο Γκιουλέν από τον Ερντογάν και τι συμβαίνει τελικά με τους υποστηρικτές του πρώτου;**

Ο Γκιουλέν πάντα ο καλύτερος φίλος του Ερντογάν και τώρα έχει αναχθεί στον σημαντικότερο εχθρό του! Γι' αυτό διώκονται οι οπαδοί του Γκιουλέν. Στην πραγματικότητα, όμως, οι δύο άντρες είναι βαθιά διαποιημένοι από την ίδια κουλούρα, την ιολαμική.

**Ποια είναι η δική σας άποψη για τα σενάρια που έχουν κατά καιρούς διατυπωθεί αναφορικά με το πραξικόπημα του καλοκαιριού;**

Εγινε πράγματι απόπειρα πραδικοπήματος. Το πιστεύω γιατί έχασαν τη ζωή τους τόσο άνθρωποι. Απλώς ο Ερντογάν ενημερώθηκε από τον Πούτιν μία μέρα πριν από την εκδήλωση του πραδικοπήματος και έλαβε τα μέτρα του.

**Με το βιβλίο σας «Οτέλ Κονσταντίνηγε» υπογράφετε μια αριστοτεχνική κατάδυση στα άδυτα της Πόλης. Πόσο έχει αλλάξει η Κωνσταντινούπολη τα τελευταία χρόνια;**

Ο πληθυσμός έχει αλλάξει ριζικά τα τελευταία χρόνια, με αποτέλεσμα να είναι πλέον αμιγώς μουσουλμανική πόλη. Κάποτε ήταν πολυπολιτισμική, αλλά τα πλήθη των ανθρώπων που μετανάστευαν από την Ανατολία την έχουν μεταμορφώσει. Η Σμύρνη παραμένει πο κοσμοπολίτικη.

**Τι συμβαίνει στον τουρκικό εκδοτικό χώρο; Τα βιβλία υφίστανται λογοκρισία όπως τα άλλα έντυπα;**

Οχι, τουλάχιστον μπορούμε να γράφουμε και να εκδίδουμε τα βιβλία που θέλουμε, αλλά υπάρχει παρέμβαση με άλλον τρόπο. Για παράδειγμα, το καθεστώς είναι φροντίσει να κατεβάσει από διάφορα σημεία τις αφίσες που διαφήμιζαν το βιβλίο μου. Αυτό βέβαια δεν θυμάνει πώς επηρέασε τις πωλήσεις του (γελά).